



T5 MANUAL

Sommaire...

Chapter 01 Démarrage

- 4 Composants
- 5 Emplacement des commandes
- 6 Affichage LCD
- 7 Installation des applications

Chapter 02 Fonctionnement de base

- 9 Allumer/éteindre le produit & Mode sélection
- 10 Utilisation de VERROUILLAGE et REINITIALISATION
- 11 Branchement des appareils

Chapter 03 Utilisation de l'appareil

- 15 Musique
- 16 Enreg.
- 18 Enregistrements sauvegardés
- 19 Navigateur de fichiers
- 20 Date & Heure

Chapter 04 Installation du T5

- 22 Installation du T5

Chapter 05 Autres informations

- 25 Utilisation de iriver plus 3
- 28 Utilisation de Windows Media Player 11
- 31 Droits d'auteur/Certification/ Marques commerciales/ Responsabilité limitée
- 32 Consignes de sécurité
- 35 Dépannage

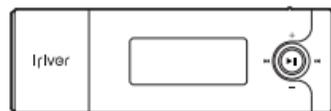
river T5
11/18/12

Chapter 01 Démarrage

- 4 Composants
- 5 Emplacement des commandes
- 6 Affichage LCD
- 7 Installation des applications
 - Installation de iriver plus 3
 - Installation de Windows Media Player 11

Composants

Les composants sont susceptibles d'être modifiés sans préavis et peuvent être différents des illustrations.



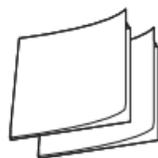
T5



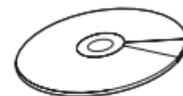
Clip



Écouteurs



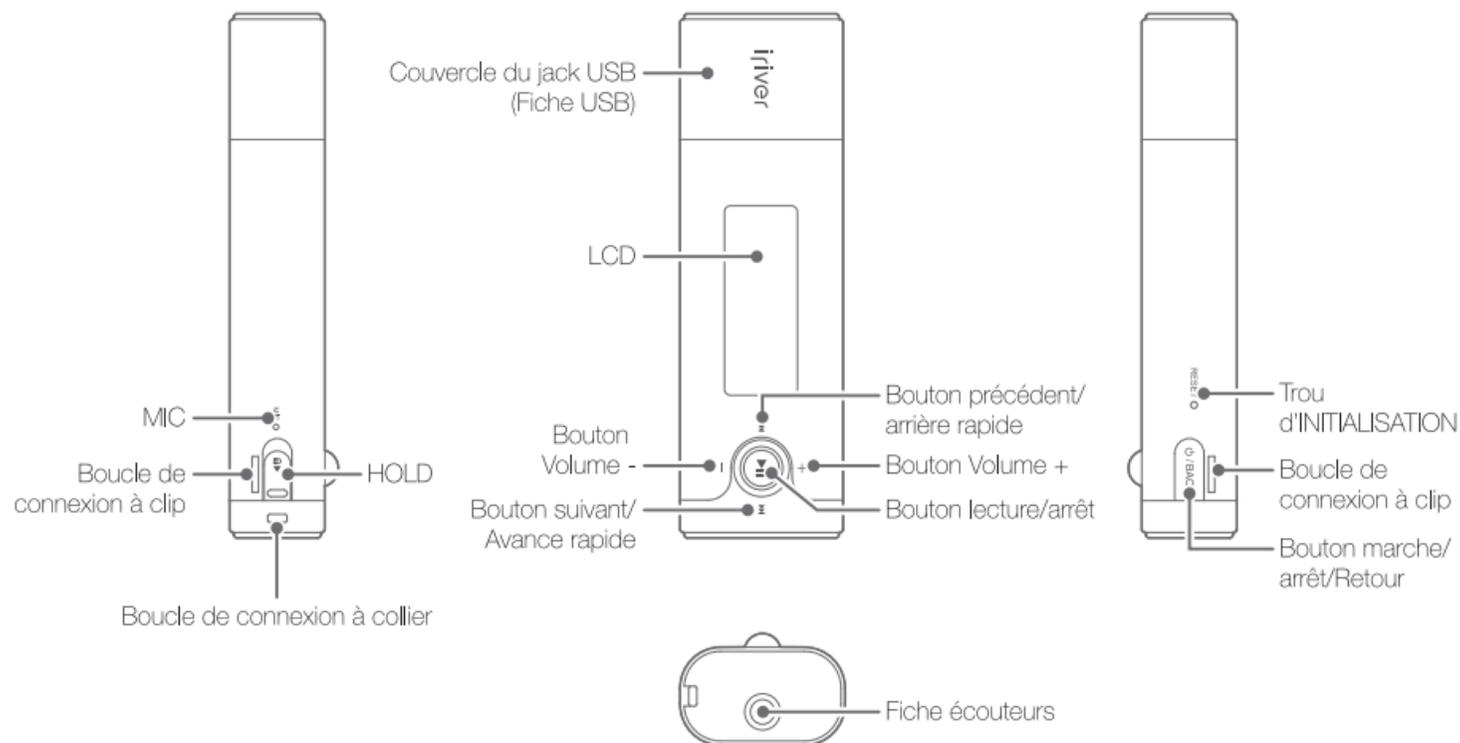
Guide de démarrage rapide et
carte de garantie



CD d'installation
(avec manuel d'instructions)

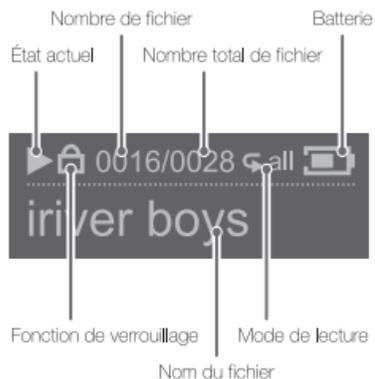
Emplacement des commandes

L'apparence, les parties imprimées ou profilées de l'appareil peuvent varier en fonction du modèle.

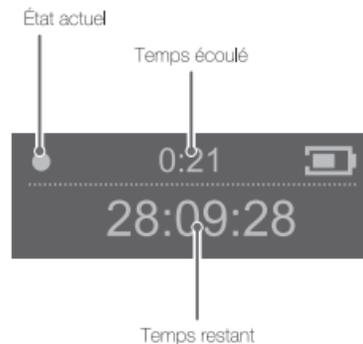


Affichage LCD

Musique Mode



Enreg. Mode



Installation des applications

iriver plus 3 et Windows Media Player 11 sont des applications logicielles intégrées qui gèrent efficacement les divers fichiers multimédia. iriver plus 3 et Windows Media Player 11 vous permettent de transférer des fichiers musique, vidéo et image de votre PC vers l'appareil.

Installation de iriver plus 3

1. Insérez le CD d'installation dans votre PC pour afficher l'écran d'installation.
2. Cliquez sur iriver plus 3 et exécutez la procédure d'installation en suivant les instructions qui s'affichent à l'écran.

Installation de Windows Media Player 11

1. Insérez le CD d'installation dans votre PC pour afficher l'écran d'installation.
2. Cliquez sur Windows Media Player 11 et exécutez la procédure d'installation en suivant les instructions qui s'affichent à l'écran.

■ Conditions minimum pour les applications logicielles

- Windows® 2000/XP
 - Intel® Pentium® II 233 MHz ou vitesse de processeur supérieure
 - 64 Mo de mémoire ou plus
 - 30 Mo d'espace disque dur ou plus
 - Haut-parleur et carte son compatibles 16 bits
 - Microsoft Internet Explorer version 6,0 ou supérieure
 - Écran SVGA ou haute résolution (résolution 1024x768 ou supérieure)
- Windows® Vista (Windows® Vista n'est compatible qu'avec la version 32 bits et est incompatible avec la version 64 bits.)
 - Intel® Pentium® II 800MHz ou vitesse de processeur supérieure
 - 512MB de mémoire ou plus
 - 20MB d'espace de disque dur ou plus
 - Haut-parleur et carte son compatibles 16 bits
 - Microsoft Internet Explorer version 6,0 ou supérieure
 - Écran SVGA ou haute résolution (résolution 1024x768 ou supérieure)
- Pour plus d'informations sur l'utilisation de l'iriver plus 3, référez-vous aux pages 25 à 27.
- Pour plus d'informations sur l'utilisation de Windows Media Player 11, référez-vous aux pages 28 à 30
- Pour brancher l'appareil à iriver plus 3, sélectionnez SET > Avancé > Type de connexion et configurez-le sur MSC ; pour brancher l'appareil à Windows Media Player 11, sélectionnez SET > Avancé > Type de connexion et configurez-le sur MTP. (Voir page 23).

Chapter 02 **Fonctionnement de base**

9 Allumer/éteindre le produit & Mode sélection

Allumer/éteindre le produit

Mode de sélection

10 Utilisation de VERROUILLAGE et REINITIALISATION

Utilisation de la fonction VERROUILLAGE

Utilisation de la fonction REINITIALISATION

11 Branchement des appareils

Branchement des écouteurs

Chargement du produit

Branchement du T5 à votre PC

Débranchement du T5 de votre PC

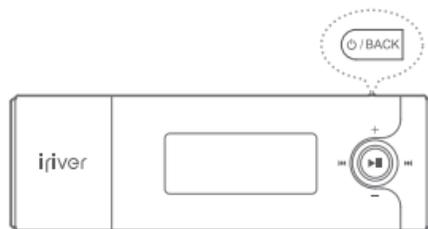
Copier des fichiers/dossiers vers l'appareil

Supprimer des fichiers/dossiers de l'appareil

Allumer/éteindre le produit & Mode sélection

Allumer/éteindre le produit

1. Appuyez sur le bouton [ /BACK] de l'appareil pour l'allumer.
2. Appuyez et maintenez le bouton [ /BACK] enfoncé pour éteindre l'appareil.



- Cet appareil est équipé d'une fonction d'économie d'énergie automatique afin d'économiser la batterie. En fonction des réglages du mode d'économie d'énergie, le produit sera automatiquement éteint en l'absence de fonctionnement pendant la durée indiquée. Pour plus d'informations sur le réglage de ce mode, reportez-vous à Paramètres > Arrêt programm. (Référez-vous à la page 23).

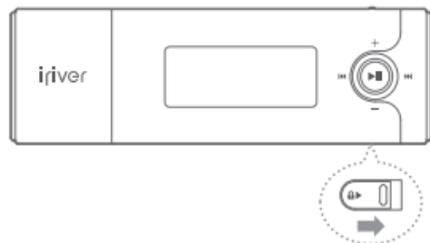
Mode de sélection

1. L'écran de musique s'affiche lorsque vous allumez le produit. Appuyez sur le bouton [ /BACK] pour afficher l'écran du mode principal.
Si l'écran du mode principal ne s'affiche pas, appuyez sur le bouton [ /BACK] de façon répétée pour l'afficher.
2. Appuyez sur le bouton [ / ] pour sélectionner le mode et appuyez sur le bouton [] pour accéder au mode.
Lors de la sélection du mode, appuyez sur le bouton [ /BACK] pour repasser au mode supérieur.

Utilisation de VERROUILLAGE et REINITIALISATION

Utilisation de la fonction VERROUILLAGE

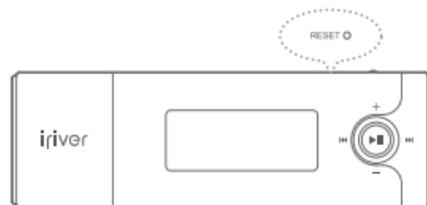
1. Faites glisser l'interrupteur VERROUILLAGE dans la direction de la flèche pour verrouiller l'appareil.



2. Faites glisser l'interrupteur VERROUILLAGE dans le sens opposé de la flèche pour débloquer l'appareil.

Utilisation de la fonction RESET

1. Si l'appareil s'arrête et ne répond à aucune fonction, appuyez sur le trou d'épingle RESET, en bas de l'appareil.



- Si vous désactivez la fonction reset, les paramètres de Date & Heure seront désactivés.

Branchement des appareils

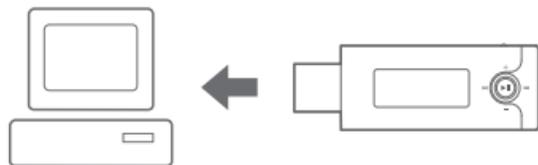
Branchement des écouteurs

1. Branchez les écouteurs à la fiche écouteurs.



Chargement du produit

1. Allumez votre PC.
2. Enlevez le couvercle du jack USB et raccordez le produit à votre PC.
3. La pile intégrée se charge automatiquement.

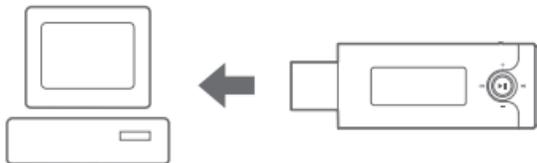


- Vérifiez que le produit est relié à un port USB 2.0 forte puissance. Certains ports USB faible puissance intégrés dans certains périphériques, comme certains types de claviers et de hubs USB, sans alimentation intégrée peuvent ne pas fournir assez de puissance pour charger.
- Lorsque le PC est en veille, il se peut que l'appareil ne se charge pas.
- Chargez le produit uniquement à température ambiante.
Le produit peut ne pas se charger dans des endroits très chauds ou très froids.
- La batterie sera complètement chargée en 3 heures. (Si complètement déchargée)
- Le temps d'utilisation disponible d'une batterie chargée diminue progressivement avec le temps.
- La durée de charge pourra augmenter si vous utilisez l'appareil pendant sa charge.

Branchement des appareils

Branchement du T5 à votre PC

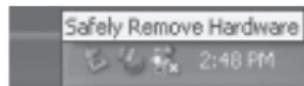
1. Allumez le produit et votre PC.
2. Enlevez le couvercle du jack USB et raccordez le produit à votre PC.



- Il est recommandé d'arrêter toutes les opérations avant de relier l'appareil à votre PC pour une performance optimale.
- Vérifiez que le produit est relié à un port USB 2.0 forte puissance. Certains ports USB faible puissance intégrés dans certains périphériques, comme certains types de claviers et de hubs USB, sans alimentation intégrée peuvent ne pas fournir assez de puissance pour charger.

Débranchement du T5 de votre PC

1. Cliquez sur l'icône de la barre des tâches afin de débrancher l'appareil en utilisant le menu Retirer le matériel en toute sécurité.



2. Cliquez sur le bouton Stop pour confirmer le débranchement.

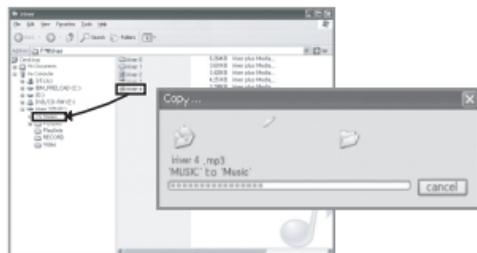


- L'icône de la barre des tâches peut être masquée sur certains systèmes d'exploitation. Cliquez sur Afficher les icônes masquées afin d'afficher l'icône masquée.
- Le menu Retirer le matériel en toute sécurité peut ne pas être disponible si vous utilisez certaines applications comme Windows Explorer ou Windows Media Player. Fermez toutes les applications avant d'utiliser le menu Retirer le matériel en toute sécurité.
- Si le menu Retirer le matériel en toute sécurité n'est pas exécuté correctement, réessayez au bout de quelques minutes. Si l'appareil est retiré sans tenir compte de la procédure susmentionnée, les données de l'appareil peuvent être endommagées.

Branchement des appareils

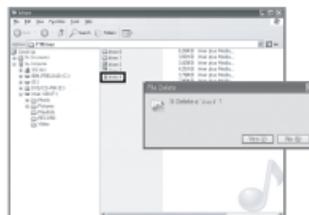
Copier des fichiers/dossiers vers l'appareil

1. Après avoir sélectionné les fichiers/dossiers souhaités sur votre PC, faites-les glisser sur le lecteur qui représente le produit.



Supprimer des fichiers/dossiers de l'appareil

1. Après avoir sélectionné le fichier/dossier désiré, cliquez dessus avec le bouton droit de la souris et sélectionnez Supprimer.
2. Cliquez sur Oui dans la fenêtre contextuelle Confirmer la suppression du fichier/Confirmer la suppression du dossier pour supprimer le fichier/dossier.



- Branchez toujours correctement l'appareil et le PC.
- Lorsque vous transférez des données, ne le débranchez jamais ou coupez l'alimentation pour éviter d'endommager vos données.
- La vitesse de transfert peut varier en fonction de votre ordinateur et/ou des environnements du système d'exploitation.
- Il est important de conserver des espaces de mémoire disponibles sur la base du nombre de fichiers tel que cela est indiqué ci-dessous. Si l'espace de mémoire restant est insuffisant, il est impossible d'allumer l'appareil. 100: 5 MB / 500: 7 MB / 1000: 9 MB / 2000: 14 MB / 3000: 25 MB
- Si vous stockez trop de fichiers sur l'appareil, l'opération pour accéder au menu Musique > Toute la musique peut être retardée.
- Il est recommandé de sauvegarder les fichiers média en utilisant Iriver plus 3 ou Windows Media Player 11.

Chapter 03 Utilisation de l'appareil

- 15 Musique
 - Sélection de la musique
 - Lecture des fichiers musique
- 16 Enreg.
 - Enregistrement vocal
 - Fonctions supplémentaires
- 18 Enregistrements sauvegardés
 - Écoute d'un fichier enregistrements vocaux
- 19 Navigateur de fichiers
 - Navigateur
 - Suppression de fichier
- 20 Date & Heure
 - Vérification de la date et de l'heure

Musique

Sélection de la musique

1. Dans le mode principal, sélectionnez une des quatre options parmi Tout, Interprètes, Albums, Genres et appuyez sur le bouton [►■] pour afficher l'écran de la liste de musique.
2. Appuyez sur le bouton [◂/BACK / ◀/▶/▶■] pour sélectionner la musique et appuyez sur le bouton [►■] pour la lire.

◂/BACK : Va à la liste supérieure

▶■ : Vers la liste secondaire / Lecture du fichier sélectionné

◀/▶ : Se déplace au sein de la liste

- Types de fichiers compatibles: MP3 (8 – 320 Kbps), WMA (plus de 32 Kbps)
- Dans le mode principal, sélectionnez Lecture en cours pour afficher l'écran de la Lecture en cours.
- Vous pouvez gérer votre liste de lecture à l'aide de Iriver plus 3 ou de Windows Media Player 11.

Lecture des fichiers musique

- Pendant la lecture, appuyez sur le bouton [+/–] pour régler le volume.
- Pendant la lecture, sur le bouton [▶■] pour mettre en pause/reprendre.
- Pendant que vous écoutez de la musique, appuyez et maintenez [◀/▶] pour avancer ou revenir en arrière rapidement.
- Appuyez sur le bouton [◀/▶] pour écouter la piste suivante ou précédente.
- Pendant la lecture, appuyez et maintenez le bouton [▶■] pour sélectionner le point A. Appuyez et maintenez à nouveau pour sélectionner le point B. Appuyez et maintenez le bouton [▶■] à nouveau pour désactiver la répétition de lecture.

Enreg.

Enregistrement vocal

1. Dans le mode principal, sélectionnez Enreg. > Enreg. pour afficher l'écran de pause d'enregistrement.
2. Appuyez sur le bouton [▶] pour commencer à enregistrer. Appuyez à nouveau pour mettre en pause.
3. Appuyez sur le bouton [⏪ / BACK] pour terminer l'enregistrement et sauvegarder le fichier enregistré.

- Vous ne pouvez pas régler le volume pendant l'enregistrement.
- Si l'espace mémoire restant ou l'alimentation est insuffisant(e), l'enregistrement s'arrêtera automatiquement.
- Le fichier enregistré sera sauvegardé dans les Enregistrements sauvegardés > Enregistrements vocaux sous le format suivant. VOICEXX.WAV (XX: Nombre séquentiel)

Enreg.

Fonctions supplémentaires

1. Dans le mode principal, sélectionnez Enreg. > Paramètres pour afficher l'écran des options supplémentaires.
 2. Appuyez sur le bouton [◀/▶] pour sélectionner l'option supplémentaire et appuyez sur le bouton [▶■] pour afficher la fenêtre pour l'installer.
 : Va à la liste supérieure
 3. Appuyez sur le bouton [◀/▶] pour régler l'option et appuyez sur le bouton [▶■] pour l'enregistrer.
- Kilobit/sec. : Configure la qualité de la voix enregistrée.

Enregistrements sauvegardés

Ecoute d'un fichier enregistrements vocaux

1. Dans le mode principal sélectionnez Enregistrements sauvegardés > Enregistrements vocaux pour afficher la liste des enregistrements vocaux.
2. Appuyez sur le bouton [⏮/⏭] pour sélectionner le fichier et appuyez sur le bouton [▶⏪] pour le lire.

Navigateur de fichiers

Vous pouvez vérifier manuellement et lire les différents fichiers enregistrés dans l'appareil.

Navigateur

1. Dans le mode principal, sélectionnez Navigateur de fichiers pour afficher la liste des fichiers.
2. Dans la liste, appuyez sur le bouton [ /  /  / ] pour sélectionner le fichier et appuyez sur le bouton [] pour le lire.

 : Vers le dossier supérieur.

 : Vers le dossier secondaire / Lecture du fichier sélectionné

 /  : Se déplace au sein de la liste

Suppression de fichier

1. Sur l'écran de la liste de fichiers, sélectionnez le fichier, puis appuyez sur le bouton [] et maintenez-le enfoncé pour afficher le message de confirmation. Appuyez sur [ / ] pour sélectionner [Oui], puis appuyez sur le bouton [] pour effacer le fichier sélectionné.

Date & Heure

Configure l'heure et la date actuelles.

Vérification de la date et de l'heure

1. Dans le mode principal, sélectionnez Date & Heure pour afficher la date et l'heure actuelles.

Chapter 04 Installation du T5

22 Installation du T5

Sélection des paramètres

Installation du T5

Installation du T5

Vous pouvez configurer vos propres paramètres dans le T5.

Sélection des paramètres

1. Dans le mode principal, sélectionnez Paramètres pour afficher la liste des paramètres.
2. Appuyez sur le bouton [⏪/⏩] pour sélectionner le réglage et appuyez sur le bouton [▶■] pour afficher la fenêtre de réglage.

 : Va à la liste supérieure

3. Appuyez sur le bouton [⏪/⏩] pour installer l'option et appuyez sur le bouton [▶■] pour la sauvegarder / l'activer.

Installation du T5

Installation du T5

- Sélectionner EQ
Sets the EQ.
- Mode de lecture
Configure le mode de lecture.
- Affichage de la luminosité
Modifie la luminosité de l'écran.
- Rétroéclairage
Règle la durée du rétroéclairage.
- Arrêt automatique
Eteint automatiquement l'appareil s'il n'a pas fonctionné pendant une durée déterminée.
- Date & Heure
Configure l'heure et la date actuelles.
- Langue
Sélectionne la langue qui vous convient.
- Type de connexion
Sélectionne le type de transfert des fichiers du PC.
 - MSC (UMS): L'river plus 3 permet de transférer un fichier grâce à une connexion de type MSC.
 - MTP: Windows Media Player 11, transfert de fichiers par connexion MTP.
- Stop Watch
Utilise la fonction Stop watch.
- Tout réinitialiser
Réinitialise l'appareil aux paramètres d'usine.
- Informations système
Affiche les informations du système et de la mémoire de l'appareil.

- Veillez à ne pas supprimer de données importantes car la modification de [Type de connexion] effacera toutes les données sur le produit.
- Mass Storage Class (MSC) est un type d'UMS traditionnel.

Chapter 05 **Autres informations**

- 25 Utilisation de Iriver plus 3
 - Ajout d'un média à la bibliothèque
 - Extraction de chansons d'un CD
 - Transfert de fichiers multimédia sur l'appareil
 - Utilisation de Iriver plus 3
 - Utilisation de Windows Explorer
 - Initialisation du disque
 - Mise à jour du firmware
- 28 Utilisation de Windows Media Player 11
 - Ajout d'un média à la bibliothèque
 - Extraction de chansons d'un CD
 - Transfert de fichiers multimédia sur l'appareil
 - Initialisation du disque
 - Mise à jour du firmware
- 31 Droits d'auteur/Certification/
Marques commerciales/Responsabilité limitée
- 32 Consignes de sécurité
 - Sécurité du produit
 - Autres
- 35 Dépannage
 - Veuillez vérifier !

Utilisation de iriver plus 3

Pour brancher l'appareil à iriver plus 3, sélectionnez SET > Type de connexion et configurez-le sur MSC.

Ajout d'un média à la bibliothèque

1. Lorsque vous utilisez iriver plus 3 pour la première fois, l'assistant Ajouter des médias démarrera.
2. Suivez les instructions qui apparaissent à l'écran du PC pour ajouter des fichiers multimédia, tels que des fichiers musique, image et vidéo, à la bibliothèque.

Extraction de chansons d'un CD

1. Insérez un CD audio dans le lecteur CD et exécutez iriver plus 3.
2. Dans iriver plus 3, sélectionnez la case à cocher dans MUSIC > Lecteur CD et cliquez sur Extraction de CD, en bas à gauche.
3. Après avoir extrait une chanson, sélectionnez l'option Toute la musique pour vérifier que la chanson extraite a été ajoutée à la bibliothèque.

Utilisation de iriver plus 3

Transfert de fichiers multimédia sur l'appareil

- Utilisation de iriver plus 3
 1. Branchez l'appareil à la fiche USB de votre PC et exécutez iriver plus 3.
 2. Sélectionner la case à côté du fichier à transférer et cliquez sur [].
 3. Le fichier sélectionné commence à être transféré et l'état d'avancement s'affiche dans la fenêtre d'état en bas à gauche.
 4. Désormais, vous pourrez trouver la musique sélectionnée dans votre bibliothèque.
- Utilisation de Windows Explorer
 1. Connectez le produit au jack USB de votre PC.
 2. Copiez le fichier musique dans le dossier IRIVER T5\Music.

Utilisation de iriver plus 3

Initialisation du disque

1. Branchez l'appareil à la fiche USB de votre PC et exécutez iriver plus 3.
2. Sélectionnez Outils > Dispositif portable > Initialiser le disque et cliquez sur Démarrer lorsque le message de confirmation de l'initialisation apparaît.
3. Le processus d'initialisation est terminé et l'appareil est débranché de votre PC.

- Vous devez sauvegarder les fichiers nécessaires avant l'initialisation, car les fichiers formatés ne pourront pas être récupérés.
- Il est recommandé d'utiliser la fonction Format intégrée dans le T5.

Mise à jour du firmware

1. Branchez l'appareil à la fiche USB du PC connecté à Internet et exécutez iriver plus 3.
2. Sélectionnez Outils > Dispositif portable > Mise à niveau du firmware et terminez le processus de mise à niveau en suivant les instructions à l'écran.

- Ne débranchez pas l'appareil du PC pendant le téléchargement du fichier de mise à niveau du firmware.
- Une fois le téléchargement terminé, débranchez l'appareil pour activer la mise à niveau du firmware.
- Si le firmware déjà installé est la dernière version, le message de confirmation de la dernière version s'affiche. Si vous branchez l'appareil à votre PC et que ce dernier est équipé de la dernière version du firmware, le message d'instructions apparaît automatiquement.

Utilisation de Windows Media Player 11

Pour connecter l'appareil à Windows Media Player 11, sélectionnez SET > Type de connexion et configurez-le sur MTP.

Ajout d'un média à la bibliothèque

1. Lorsque vous exécutez Windows Media Player 11, l'assistant Ajouter des médias démarrera.
2. Suivez les instructions qui s'affichent à l'écran du PC pour ajouter des fichiers multimédia, comme de la musique et des images, à la bibliothèque.

Extraction de chansons d'un CD

1. Insérez un CD audio dans le lecteur CD et exécutez Windows Media Player 11.
2. Sélectionnez l'onglet Extraction dans Windows Media Player 11. Sélectionnez la case à cocher "de" et cliquez sur Démarrer l'extraction, en bas à gauche.
3. La musique extraite sera enregistrée dans Mes Documents > Ma Musique et sera automatiquement ajoutée à la bibliothèque.

Utilisation de Windows Media Player 11

Transfert de fichiers multimédia sur l'appareil

1. Branchez l'appareil à la fiche USB de votre PC et exécutez Windows Media Player 11.
2. Après avoir sélectionné le fichier sur votre PC, faites-le glisser dans le bon panneau.
3. Cliquez sur Démarrer Sync en bas à gauche pour démarrer le transfert.
4. Désormais, vous pourrez trouver la musique sélectionnée dans votre bibliothèque.

Utilisation de Windows Media Player 11

Initialisation du disque

1. Branchez l'appareil à la fiche USB de votre PC et exécutez Windows Media Player 11.
2. Après avoir sélectionné iriver T5, cliquez sur le bouton droit de la souris et sélectionnez Format. Cliquez sur OK lorsque le message de confirmation de l'initialisation apparaît.
3. Le processus d'initialisation est terminé et l'appareil est débranché de votre PC.

- Vous devez sauvegarder les fichiers nécessaires avant l'initialisation, car les fichiers formatés ne pourront pas être récupérés.
- Il est recommandé d'utiliser la fonction Format intégrée dans le T5.

Mise à niveau du firmware dans Windows Media Player 11

1. Branchez l'appareil à la fiche USB de votre PC.
2. Exécutez l'application iriver Firmware Updater du CD d'installation et exécutez le processus de mise à niveau en suivant les instructions à l'écran.

- Ne débranchez pas l'appareil de votre PC pendant la mise à niveau du firmware.

Droits d'auteur/Certification/Marques commerciales/Responsabilité limitée

Droits d'auteur

Reigncom Limited détient tous les droits de brevet, de la marque de commerce, de la propriété littéraire et de la propriété intellectuelle liés à ce manuel. Vous ne pouvez copier ou reproduire aucune partie de ce manuel à moins que vous n'ayez obtenu la permission d'Reigncom Limited. Vous pouvez être puni si vous utilisez quelque partie de ce manuel que ce soit de façon illégale. Le logiciel, les parties audio et vidéo qui ont une propriété intellectuelle sont protégés par la loi sur le droit d'auteur et les lois internationales. C'est la responsabilité de l'utilisateur quand il reproduit ou distribue le contenu créé par ce produit.

Les sociétés, les institutions, les produits, les personnes et les événements employés dans les exemples ne sont pas des données réelles. Leur présence dans ce manuel n'implique aucune affiliation entre Reigncom, ni autre partie.

Les utilisateurs ont la responsabilité de se conformer aux droits d'auteur et aux droits de propriété intellectuelle.

© 1999–2008 Reigncom Limited. Tous droits réservés.

Certifications

FCC / CE / CCC

Marques de commerce

Windows 2000, Windows XP, Windows Vista et Windows Media Player sont des marques déposées de Microsoft Corp.

Responsabilité limitée

Ni le fabricant, ni les importateurs ou les négociants ne sont responsables d'aucun dommage accidentel y compris des dommages corporels ou tout autre dommage qui résulte du mauvais usage ou de l'utilisation impropre par vous.

Les informations de ce manuel sont préparées avec les spécifications actuelles du lecteur.

Le fabricant, Reigncom Limited, ajoute de nouvelles fonctions au produit et peut y adjoindre continuellement de nouvelles technologies par la suite.

Toutes les normes peuvent être modifiées à tout moment sans avis préalable.

Consignes de sécurité

Sécurité du produit

- Do not place objects inside the product such as coin or hair pin.
Cela pourrait provoquer un dysfonctionnement.
- Ne pas placer d'objets lourds sur le produit.
Cela pourrait provoquer un endommagement et un dysfonctionnement.
- Ne mouillez pas votre lecteur avec de la pluie (eau), des boissons, des produits chimiques, des cosmétiques etc.
(Tout dommage causé suite à une submersion peut ne pas être couvert par la garantie, quelle que soit la durée de celle-ci.)
Cela pourrait provoquer un endommagement et un dysfonctionnement.
- Tenir à distance d'environnement agressifs comme des zones humides, poussiéreuse et enfumées.
Cela pourrait provoquer un dysfonctionnement.
- Ne démontez pas, ne réparez ni ne remontez pas votre lecteur sans autorisation.
Cela pourrait provoquer un endommagement et un dysfonctionnement.
- Tenir hors de portée de la lumière du soleil et du froid ou de la chaleur extrême (-5° - 40°).
Cela pourrait provoquer un dysfonctionnement.
- N'approchez pas le produit d'une substance magnétique comme un aimant, une TV, un écran ou un haut parleur.
Cela pourrait provoquer un dysfonctionnement.
- Cela pourrait provoquer un endommagement et un dysfonctionnement.
Cela pourrait provoquer un dysfonctionnement.
- Ne pas laisser tomber et ne pas cogner l'appareil.
Cela pourrait provoquer un endommagement et un dysfonctionnement.

Consignes de sécurité

Sécurité du produit

- Ne pas laisser tomber et ne pas cogner l'appareil.
Cela pourrait provoquer un endommagement et un dysfonctionnement.
- Ne déconnectez pas le produit de votre PC lors d'un transfert de données.
Cela pourrait provoquer un dysfonctionnement.
- Essayez de raccorder le produit au port USB à l'arrière de votre PC.
Sur certains PC assemblés de façon personnelle, un mauvais port USB peut provoquer un dysfonctionnement.
- Cela peut créer un effet parasite. Ne pas brancher autre chose que des écouteurs sur la prise Ecouteurs.
Cela pourrait provoquer un endommagement et un dysfonctionnement.

Consignes de sécurité

Autres informations

- N'utilisez pas de casque/ écouteurs lorsque vous faites du vélo, conduisez ou faite fonctionner un véhicule à moteur. Cela peut être dangereux et illégal dans certains endroits.
- Ne pas utiliser l'appareil en se déplaçant - y compris en conduisant, en marchant ou en pratiquant l'alpinisme. Cela pourrait vous blesser.
- Se servir de l'appareil dans un lieu sûr, pour éviter tout accident. Cela pourrait vous blesser.
- Faites toujours très attention à ne pas trébucher sur des objets alentour si vous vous servez de l'appareil en vous déplaçant. Cela pourrait vous blesser.
- Il est déconseillé d'utiliser l'appareil pendant l'orage. Cela pourrait vous blesser.
- Baissez le volume ou éteignez le lecteur si vous entendez un sifflement dans vos oreilles. Cela pourrait vous blesser.
- N'écoutez pas de musique à l'aide d'un casque/ d'écouteurs à fort volume pendant longtemps. Cela pourrait vous blesser.
- N'utilisez pas de casque/d'écouteurs à fort volume. Cela pourrait vous blesser.
- Surveillez le cordon du casque/des écouteurs afin d'éviter qu'il ne se coince dans des objets proches. Cela pourrait vous blesser.
- Ne dormez pas avec le casque/les écouteurs dans les oreilles. N'utilisez pas le casque/les écouteurs pendant une durée excessive. Cela pourrait vous blesser.

Dépannage

Veillez vérifier !

- Le lecteur ne s'allume pas!
 - Vérifiez si la pile n'est pas déchargée.
Chargez l'appareil et rallumez-le.
 - Insérer un objet fin et pointu dans le trou d'épingle d'initialisation pour réinitialiser l'appareil.
 - Il est important de conserver des espaces de mémoire disponibles sur la base du nombre de fichiers tel que cela est indiqué ci-dessous.
Si l'espace de mémoire restant est insuffisant, il est impossible d'allumer l'appareil.
100: 5 MB / 500: 7 MB / 1000: 9 MB /
2000: 14 MB / 3000: 25 MB
- Le produit ne peut être chargé après avoir raccorder l'alimentation.
 - Vérifiez que le produit et votre PC sont bien connectés.
- Le produit ne peut être raccordé correctement à l'aide du câble USB.
 - Vérifiez que le produit et votre PC sont bien connectés.
connected.
- L'espace de mémoire est modifié après le formatage.
 - L'espace de mémoire peut être différent en fonction du système d'exploitation.
- L'écran s'éteint régulièrement.
 - Pour économiser la consommation d'énergie, l'écran est conçu pour s'éteindre au bout d'une période définie.
Configure la durée dans Paramètres > Rétroéclairage.
- L'écran n'est pas net.
 - Vérifiez que l'écran n'est pas sale.

Dépannage

- Aucun son pendant la lecture!
 - Vérifiez que le volume est sur « 0 ».
 - Vérifiez que le raccord ou le jack des écouteurs n'est pas sale.
 - Vérifiez que le fichier musical n'est pas corrompu.
- L'appareil ne réagit pas lorsque l'on utilise un bouton.
 - Vérifiez si le bouton PAUSE est verrouillé.
- La durée de démarrage est trop longue.
 - Si vous stockez trop de fichiers sur l'appareil, l'opération pour accéder au menu Musique > Tout peut être retardée.
- Windows Media Player 11 ne peut être installé.
 - Vérifiez que vous utilisez bien Windows® XP ou Windows® Vista. Windows Media Player 11 n'est compatible qu'avec Windows® XP ou Windows® Vista. Il est recommandé d'utiliser iriver plus 3 ou un disque amovible sur les systèmes d'exploitation autres que Windows® XP ou Windows® Vista.

Federal Communications Commission

FCC RF

- ATTENTION :

Tout changement ou toute modification apportée à la fabrication de cet appareil, si elle n'est pas expressément approuvée par l'organisme responsable d'en assurer la conformité, peut rendre caduque l'autorisation accordée à l'utilisateur d'employer cet appareil.

- ATTENTION : Exposition aux radiations des fréquences radio. L'antenne devra être installée de telle sorte à réduire au minimum la possibilité de contact humain pendant le fonctionnement normal. L'antenne ne devra pas être touchée dans la limite d'exposition aux fréquences radio de la FCC.
- Cet appareil est conforme au paragraphe 15 de la réglementation FCC.
- Son utilisation est assujettie aux deux conditions suivantes:
 - (1) Cet appareil ne peut pas provoquer de brouillage préjudiciable et
 - (2) Cet appareil doit absorber toute interférence reçue, même si elle risque de provoquer des effets indésirables sur son fonctionnement. Un manque de conformité pourrait révoquer le droit de l'utilisateur d'utiliser l'équipement.

SECURITE

- ATTENTION

RISQUE D'EXPLOSION SI LA BATTERIE EST REMPLACÉE PAR UN MAUVAIS MODÈLE. JETEZ LES BATTERIES USAGÉES CONFORMEMENT AUX INSTRUCTIONS.

- Cet appareil a été testé et est déclaré conforme aux exigences en matière de limitations qui s'appliquent aux appareils numériques de classe B, aux termes du paragraphe 15 de la réglementation FCC. Ces limitations sont destinées à assurer une protection suffisante contre les interférences nuisibles dans les environnements habités. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectrique. S'il n'est pas installé et utilisé selon les instructions de ce manuel, il peut provoquer des interférences nuisibles aux communications radio. Toutefois, rien ne garantit qu'aucune interférence ne se produira dans un environnement particulier. S'il s'avère que cet appareil entraîne des interférences nuisibles à la réception des émissions radiophoniques ou télévisées, ce qui peut être déterminé en éteignant puis en rallumant l'appareil, nous vous recommandons d'essayer de supprimer les interférences à l'aide d'une ou plusieurs des mesures suivantes:
 - Réorientez l'antenne de réception ou changez-la d'emplacement.
 - Augmentez la distance entre l'appareil et l'équipement de réception.
 - Branchez l'appareil sur une prise appartenant à un circuit différent de celui auquel l'équipement de réception est relié.
 - Demandez conseil au revendeur ou à un technicien radio/TV qualifié.